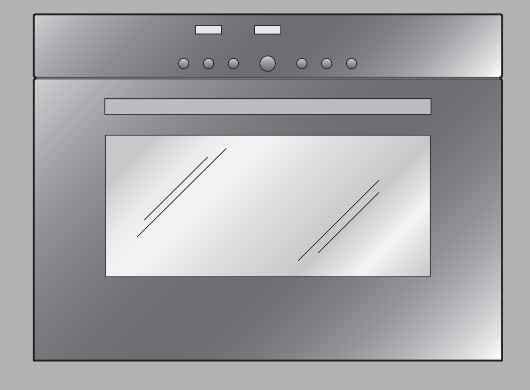
V-ZUG Ltd



Microondas

Miwell-Combi XSL



Manual de instrucciones

Le agradecemos que se haya decidido a comprar uno de nuestros productos. Su aparato cumple altos requisitos y su manejo es sencillo. No obstante, debe dedicar el tiempo necesario para leer este manual de instrucciones. Así, tendrá confianza en su aparato y podrá utilizarlo de forma óptima y sin fallos.

Por favor, tenga en cuenta las indicaciones de seguridad.

Modificaciones

El texto, la imagen y los datos corresponden al estado técnico del aparato en el momento de la publicación de este manual de instrucciones. Reservado el derecho arealizar modificaciones para el perfeccionamiento.

Ámbito de validez

El número del modelo se corresponde con las 3 primeras cifras de la placa de características. Este manual de instrucciones es válido para al modelo:

Tipo	Núm. modelo	Sistema de medida
MWC-XSLZ/60	939	60-450

Las diferencias de realización se indican en el texto.

Contenido

1 Indicaciones de seguridad

1.1 Símbolos utilizados



Identifica todas las indicaciones importantes de seguridad. El incumplimiento puede ocasionar lesiones, daños en el aparato o en la configuración.



Informaciones e indicaciones que deben respetarse.



Informaciones e indicaciones que deben respetarse.



Consejos que facilitarán el manejo.



Poner el aparato en funcionamiento únicamente tras leer el manual de instrucciones.

➤ Determina pasos de trabajo que deben realizarse en orden.

– Describe la reacción del aparato respecto al paso de trabajo.

• Determina una enumeración.

1.2 Indicaciones generales de seguridad



- Poner el aparato en funcionamiento únicamente tras leer el manual de instrucciones.



- Este aparato no está concebido para ser utilizado por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales o psicológicas reducidas, o con escasa experiencia o conocimientos, a menos que sean supervisadas por una persona encargada de velar por su seguridad o sean instruidas en la utilización del aparato.
- Controlar que los niños no jueguen con el aparato.
- ADVERTENCIA: si los cables de conexión eléctrica de este aparato se dañan, deberán sustituirlos el fabricante, su servicio al cliente o personal con una cualificación similar y así evitar riesgos.

1.3 Indicaciones de seguridad específicas del aparato



- LEA DETENIDAMENTE ESTAS INDICACIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES Y GUÁRDELAS PARA CONSULTAS POSTERIORES.
- ADVERTENCIA: Si se utiliza el aparato en el modo de funcionamiento combinado, los niños pueden utilizar el aparato, debido a las temperaturas existentes, sólo bajo la vigilancia de adultos.
- ADVERTENCIA: Si la puerta o las juntas de la puerta están dañadas, no se debe poner en funcionamiento el aparato antes de que el especialista autorizado lo arregle.
- ADVERTENCIA: Es peligroso para toda persona con la excepción del especialista, realizar trabajos de mantenimiento o de reparación que exijan la retirada de un revestimiento que asegura la protección contra las radiaciones producidas por la energía del microondas.

- ADVERTENCIA: No caliente alimentos o líquidos en recipientes cerrados herméticamente ya que pueden explotar con facilidad.
- El aparato está indicado para su uso doméstico.
- Utilice únicamente recipientes que son adecuados para el uso en microondas.
- Si calienta o cuece alimentos en recipientes hechos de plástico o papel, vigile continuamente el aparato porque existe peligro de ignición.
- El aparato es adecuado para calentar alimentos y bebidas.
  Si lo utiliza para secar alimentos o ropa, o para calentar bolsas o cojines térmicos, zapatillas de estar por casa, esponjas, paños húmedos o similares, puede sufrir lesiones e irritaciones o provocar peligro de incendio.
- Si observa humo, desconecte el aparato o tire del enchufe y mantenga la puerta cerrada para apagar posibles llamas.

- Si calienta bebidas en el microondas puede darse un retardo de ebullición por lo que se recomienda tener mucho cuidado al manejar el recipiente.
- La comida para bebés en biberones y frascos de cristal debe removerse o agitarse y la temperatura debe ser comprobada antes de dar la comida al bebé para evitar quemaduras.
- No cueza ningún huevo y no caliente huevos duros en microondas ya que pueden reventar provocando una explosión, incluso si el calentamiento mediante el microondas ha terminado.
- Se debe limpiar regularmente el aparato y retirar los restos de comida.
- Una limpieza insuficiente del aparato puede provocar la destrucción de la superficie lo que, a su vez, influye en la vida útil e incluso puede ocasionar situaciones peligrosas.

- No utilice productos de limpieza abrasivos o rascadores de metal afilados para la limpieza del cristal de la puerta del aparato ya que se puede arañar la superficie. Y puede destruir el cristal.
- No utilice nunca aparatos de limpieza a vapor.

1.4 Exención de responsabilidad

- Las reparaciones, modificaciones o manipulaciones del aparato, en especial de piezas conductoras de corriente, sólo deben realizarlas el fabricante, su servicio de atención al cliente o una persona con similar cualificación. Las reparaciones inadecuadas pueden provocar accidentes graves, daños en el aparato y en la configuración, así como fallos de funcionamiento. En caso de un fallo de funcionamiento del aparato o en caso de un pedido de reparación, deben respetarse las indicaciones incluidas en el capítulo SERVICIO DE REPARACIONES. En caso necesario, contactar con nuestro servicio de atención al cliente.
- Procurar que no entre agua en el aparato: no pulverizar jamás agua sobre el aparato. Si entra agua pueden producirse daños en el aparato.
- Conservar con cuidado el manual de instrucciones para poder consultarlo en cualquier momento. En caso de venta o cesión a un tercero, debe entregarse junto con el aparato también este manual de instrucciones y las instrucciones de instalación.
- El aparato está diseñado para preparar alimentos en el ámbito doméstico. Si se utiliza para otros fines o se maneja el aparato de forma incorrecta, no podrá reclamarse responsabilidad alguna por posibles daños derivados.

1.5 Indicaciones de seguridad

- El aparato cumple con las reglas reconocidas de la técnica y con las instrucciones de seguridad correspondientes. Un requisito para evitar daños y accidentes es el manejo pertinente del aparato. Tenga en cuenta las indicaciones de este manual de instrucciones.
- El aparato sólo debe montarse y conectarse a la red eléctrica de acuerdo con las instrucciones de instalación independientes. Encargue a un electricista/instalador autorizado los trabajos necesarios.
- Antes de utilizar por primera vez el aparato que se acaba de instalar, tenga en cuenta las indicaciones que se muestran en PRIMERA PUESTA EN FUNCIONAMIENTO.
- Desenchufe el aparato en cuanto se detecte un fallo en el funcionamiento.
- Bajo ninguna circunstancia utilice la cámara de cocción para flambear u hornear con mucha grasa.
- No debe utilizarse para calentar una habitación.
- Nunca utilice el aparato para secar animales, ropa ni papel.
- Asegúrese de que los cables de conexión de otros electrodomésticos no queden atrapados en la puerta del aparato. Podría dañarse su aislamiento eléctrico.
- Asegúrese antes de cerrar la puerta del aparato de que en la cámara de cocción no se encuentran objetos extraños o animales domésticos.
- No almacene objetos en la cámara de cocción dado que pueden representar un peligro en caso de un encendido accidental. No almacene alimentos así como materiales inflamables o sensibles a las temperaturas, por ejemplo, detergentes, sprays para hornos, etc. en la cámara de cocción.
- Sólo deben utilizarse piezas de repuesto originales.

¡Precaución, peligro de lesiones!

- Tenga cuidado de que nadie toque en las bisagras con los dedos. Al mover la puerta del aparato existe peligro de lesiones. Se recomienda precaución, especialmente en presencia de niños.
- Con la puerta del aparato abierta existe peligro de tropiezo y de aplastamiento. No se siente ni apoye sobre la puerta del aparato y no la utilice para colocar cosas encima.

¡Precaución, peligro de quemaduras!

- Las piezas accesibles del aparato pueden calentarse durante el funcionamiento. Mantenga a los niños alejados del aparato.
- El aparato, la puerta del aparato, especialmente el cristal, se calienta mucho durante el funcionamiento.
- Al abrir la puerta del aparato puede salir vapor de la cámara de cocción. ¡Si hay vapor en la cámara de cocción, no intente quitarlo con las manos!
- La grasa y el aceite sobrecalentados pueden encenderse fácilmente. Calentar aceite en la cámara de cocción para asar carnes es peligroso y debe evitarse. Nunca intente apagar aceite o grasa en llamas con agua. ¡Peligro de explosiones! Para apagar incendios debe utilizarse una manta ignífuga y mantener las puertas y ventanas cerradas.
- Los alimentos calentados no deben rociarse con bebidas alcohólicas (coñac, whisky, aguardiente, etc.). ¡Peligro de explosiones!
- Los accesorios se calientan en la cámara de cocción. Utilice agarradores de cocina o guantes de protección.
- Si observa humo por un posible incendio del aparato o en la cámara de cocción, mantenga cerrada la puerta del aparato e interrumpa la alimentación de corriente.
- El aparato calentado se mantiene caliente bastante tiempo aún después de desconectado y se enfriará lentamente a la temperatura ambiente. Espere hasta que el aparato se haya enfriado, por ejemplo, antes de realizar operaciones de limpieza.
- No deje el aparato sin vigilancia cuando tueste productos como hierbas, pan, setas, etc. Existe peligro de incendio si se tuestan más de lo normal.

Evitar daños en el aparato

- No debe modificarse nada de la estructura del aparato. Absténgase de cualquier uso de la fuerza o manipulación en la puerta del aparato y en los dispositivos de control y seguridad. La iluminación sólo debe cambiarla nuestro servicio de atención al cliente.
- Mantenga el aparato siempre limpio. Limpie la puerta del aparato con un detergente suave.
- Evite daños en la puerta del aparato, el marco de la puerta y las bisagras de la puerta.
- Los agentes abrasivos y útiles de limpieza como lana de acero, cuchillos, rascadores para cristal, cuchillas, etc. no pueden utilizarse en ningún caso para la limpieza del cristal de la puerta. Los arañazos en el cristal de la puerta pueden producir la rotura del cristal.
- No dé portazos a la puerta del aparato.
- Durante la limpieza tenga en cuenta que no puede entrar agua en el aparato. Utilice un paño moderadamente húmedo. Nunca pulverice agua hacia dentro o fuera del aparato. No utilice aparatos de limpieza a vapor. El agua que penetre ocasiona daños.

1.6 Microondas

- La energía de microondas es inofensiva con un funcionamiento adecuado. Al abrir la puerta del aparato, el funcionamiento se interrumpe automáticamente. En caso de averías o daños en el aparato, especialmente en la zona de la puerta del aparato, se interrumpe el funcionamiento de microondas. El aparato debe ser reparado por personal experto.
- No se pille entre la puerta del aparato y el marco.
- Encienda el microondas sólo si hay alimentos en la cámara de cocción.

Calentamiento de alimentos y líquido

- Nunca deje el aparato sin vigilancia si calienta o cuece alimentos en recipientes hechos de plástico, papel u otros materiales inflamables. Los recipientes pueden fundirse o inflamarse.
- No caliente bebidas ni alimentos que contengan alcohol. ¡Peligro de inflamación y explosión!
- Al calentar líquidos, introduzca una cucharilla de café en el recipiente para evitar el retardo de ebullición. En el retardo de ebullición se alcanza la temperatura de ebullición sin que asciendan las típicas burbujas de vapor. Sólo con una pequeña sacudida del recipiente puede salpicarse el líquido con el recipiente abierto, ¡Riesgo de escaldaduras!
- No utilice recipientes con orificio de descarga estrecho.
- Remueva el líquido a la mitad del tiempo y deje el recipiente en la cámara de cocción durante un breve intervalo de tiempo transcurrido el tiempo de funcionamiento. Remuévalo una vez más y extraiga el recipiente de la cámara de cocción.
- La comida para bebés en botes o frascos de cristal debe calentarse siempre sin tapas, cierres o tetinas. Tras calentarla, la comida para bebés debe removerse o agitarse bien. Compruebe sin falta la temperatura antes de darle la comida al bebé. ¡Peligro de escaldaduras!
- No caliente los alimentos en recipientes cerrados herméticamente (conservas, frascos, embalajes de metal, papel o plástico herméticos de un sólo uso). Retire los embalajes de plástico antes de cocer o descongelar los alimentos. Los recipientes cerrados pueden reventar. Abra siempre los recipientes.

- El tiempo de cocción depende de la cantidad, la composición y la temperatura inicial de los alimentos, así como de la vajilla utilizada. Parta siempre del tiempo de cocción más breve indicado para evitar una cocción excesiva de los alimentos. En caso contrario, los alimentos o cantidades más pequeñas con poca humedad se secan y, eventualmente, pueden inflamarse. Si los alimentos aún no han alcanzado el estado necesario antes de transcurrir el tiempo de cocción, puede prolongarlo.
- Pinche con un tenedor los alimentos con piel o cáscara, tales como patatas, tomates, salchichas, crustáceos y similares. En caso contrario, el vapor que se origina no puede evacuarse y los alimentos pueden reventar.
- No cueza ningún huevo en la fuente y no caliente huevos duros. Pueden reventar provocando una explosión. Rompa los huevos y bátalos. Pinche las yemas en caso de que sean huevos fritos.

1.7 Accesorios



Los accesorios se calientan mucho durante el funcionamiento. ¡Riesgo de quemaduras! Utilice agarradores de cocina o guantes de protección.

Soporte de plato giratorio y plato giratorio de cristal

- Sólo utilice el aparato con el soporte para plato giratorio y el plato giratorio de cristal suministrados.
- Nunca coloque otros recipientes en el plato giratorio de cristal directamente en el soporte de plato giratorio.
- Antes de limpiar o mojar con agua el plato giratorio de cristal, deje que se enfríe.
- No cocine los platos directamente sobre el plato giratorio de cristal.
- No coloque alimentos o recipientes calientes sobre el plato giratorio de cristal frío.
- No coloque alimentos o recipientes congelados sobre el plato giratorio de cristal caliente.

Plato CombiCrunch

- Use únicamente el plato CombiCrunch en el funcionamiento CombiCrunch y aire caliente.
- Nunca utilice el plato CombiCrunch en el funcionamiento CombiCrunch con la parrilla.
- Nunca utilice el plato CombiCrunch como base para otra vajilla o recipientes.

Parrilla baja, resp. alta

- Coloque la parrilla siempre en el centro del plato giratorio de cristal.
- Durante el funcionamiento combinado, no coloque ninguna pieza de vajilla metálica sobre la parrilla. En caso contrario, pueden producirse chispas que dañarán el aparato.
- Nunca utilice la parrilla en los modos de funcionamiento Power&Favorit, microondas y CombiCrunch. En caso contrario, pueden producirse chispas que dañarán el aparato.

Tapa cobertora

- Utilice únicamente la tapa cobertora durante el funcionamiento de Power&Favorit y del microondas. En caso contrario, la tapa cobertora se fundiría.

Bandeja

- Utilice la bandeja únicamente en el funcionamiento de aire caliente. En caso contrario, pueden producirse chispas que dañarán el aparato.

Vajilla

- Tenga cuidado de que, al girar, la vajilla no choque con las paredes de la cámara de cocción.

Durante el funcionamiento de microondas y combinado tenga en cuenta también lo siguiente:

- Sólo utilice vajilla resistente al calor y adecuada para microondas, p. ej., cristal, cerámica, porcelana o plástico resistente a altas temperaturas. Las microondas pueden atravesar estos materiales. En la vajilla metálica, las microondas sólo pueden penetrar parcialmente o no pueden hacerlo. Los platos se quedarán fríos en este caso. Si usa vajilla de metal, pueden producirse chispas que dañarán el aparato.
- Sólo utilice vajilla con decoraciones de metal, p. ej., bordes dorados, o alimentos en fuentes de aluminio si el fabricante garantiza su adecuación para microondas. Esto también es válido para productos hechos con papel reciclado.
- No utilice termómetros para carne. Durante el funcionamiento del microondas pueden producirse chispas debido a la composición del termómetro de carne que dañarán el aparato.
- La vajilla de porcelana, cerámica y barro, que presenta cavidades – que pueden llenarse de agua – puede romperse. Tenga en cuenta las indicaciones del fabricante.

1.8 Eliminación

Embalaje



Peligro de asfixia. Los componentes del embalaje (por ejemplo láminas, poliestireno) pueden suponer un peligro para los niños. Mantener los componentes del embalaje fuera del alcance de los niños.



El material de embalaje está debidamente identificado y debe reciclarse y eliminarse de forma respetuosa con el medioambiente.

Desinstalación

➤ Separar el enchufe de la toma de corriente o hacer que un electricista desmonte la conexión. A continuación, cortar el cable de red del aparato.

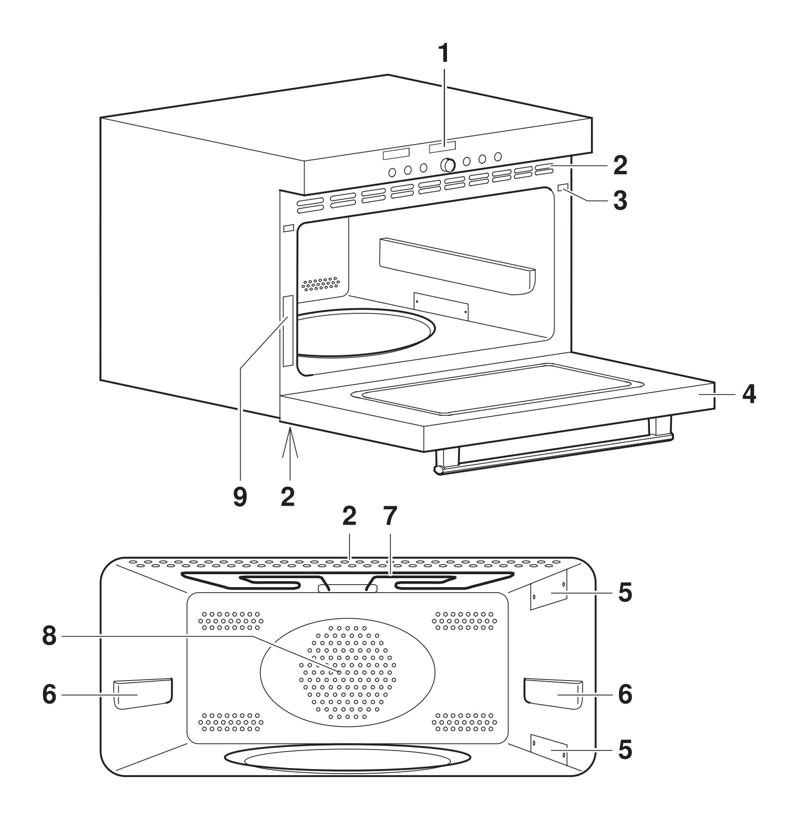
➤ Tras la desinstalación, inutilizar el aparato.

Desechar el aparato

- En la placa de características del aparato figura el símbolo . Éste indica que no está permitida la eliminación del aparato junto con la basura doméstica.
- La eliminación debe realizarse según las normativas locales para eliminación de residuos. Para más información sobre la manipulación, el reciclaje y la reutilización del producto, consultar a las autoridades competentes, a los puntos de reciclaje de residuos domésticos locales o al establecimiento especializado donde se haya adquirido el aparato.

2 Descripción del aparato

2.1 Estructura



1 Elementos de mando e indicadores

2 Aberturas de ventilación

3 Cierre de seguridad

4 Puerta del aparato

5 Entrada de microondas

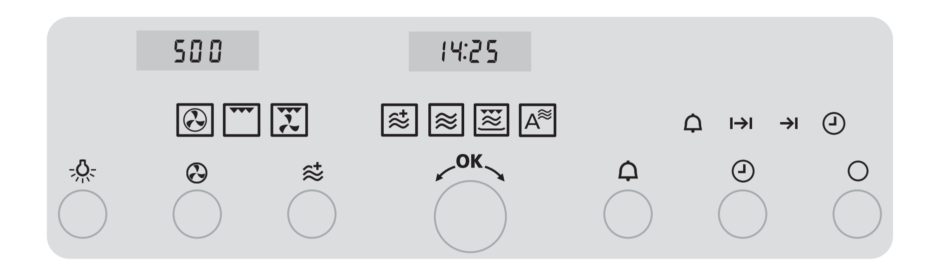
6 Soporte

7 Grill

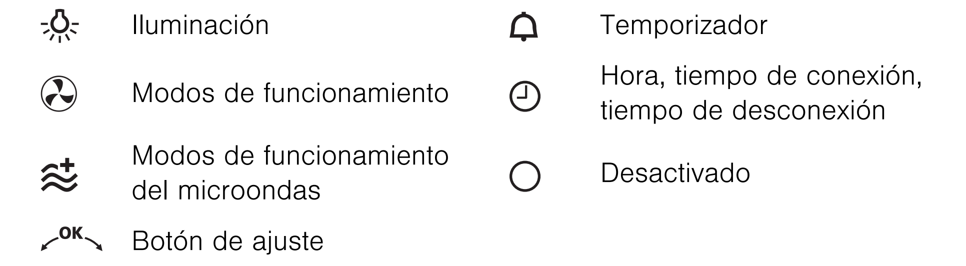
8 Ventilador de aire caliente

9 Placa de características

2.2 Elementos de mando e indicadores



Botones



Iluminación

Modos de funcionamiento

Modos de funcionamiento del microondas

Botón de ajuste

Temporizador

Hora, tiempo de conexión, tiempo de desconexión

Desactivado

Indicadores

500 Potencia del microondas, temperatura, nivel de grill

14:25 Hora, tiempo de conexión, tiempo de desconexión, temporizador

Modos de funcionamiento

Aire caliente

Grill

Grill-recirculación de aire

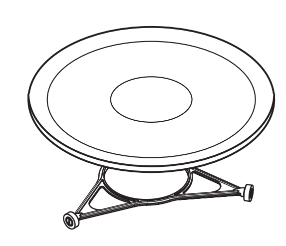
Modos de funcionamiento

	Power&Favorit		CombiCrunch
	Microondas		AutomaticPlus

Símbolos

	Temporizador	→I	Tiempo de desconexión
I→I	Tiempo de conexión		Hora

2.3 Accesorios



Soporte de plato giratorio y plato giratorio de cristal



Utilice siempre el soporte del plato giratorio y el plato giratorio de cristal en combinación con el resto de accesorios.

➤ Coloque el soporte de plato giratorio en la depresión prevista para ello en el fondo de la cámara de cocción.

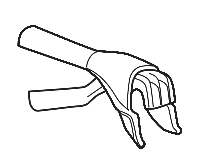
➤ Coloque el plato giratorio de cristal sobre el soporte de plato giratorio de modo las nervaduras del fondo del plato giratorio de cristal se coloquen en las escotaduras correspondientes del accionamiento del plato giratorio en el fondo de la cámara de cocción. Puede girar hacia la izquierda o la derecha.

➤ Utilice el plato giratorio de cristal en todos los modos de funcionamiento. Retiene el jugo de la carne y partes de alimentos e impide así que se ensucie el fondo de la cámara de cocción.

Plato CombiCrunch



Use únicamente el plato CombiCrunch en el funcionamiento CombiCrunch y aire caliente.
No corte con cuhillos o cuchillas circulares en el plato CombiCrunch.
Esto ocasiona daños visibles.



- El plato CombiCrunch confiere a los alimentos un dorado crujiente.

➤ Prepare los alimentos directamente en el plato CombiCrunch.

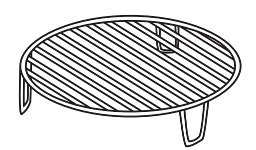
Mango CombiCrunch

➤ Utilice el mango CombiCrunch para retirar el plato CombiCrunch de la cámara de cocción.

Parrilla baja, resp. alta



Durante el funcionamiento combinado, no coloque ninguna pieza de vajilla metálica sobre la parrilla. En caso contrario, pueden producirse chispas que dañarán el aparato.



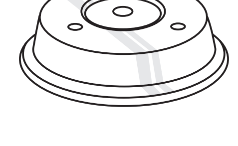
➤ Durante el funcionamiento de aire caliente, coloque los alimentos sobre la parrilla de modo que el aire pueda circular sin obstáculos.

➤ Durante el funcionamiento de grill, coloque los alimentos directamente sobre la parrilla, no los cubra.

Tapa cobertora



Utilice la tapa cobertora únicamente durante el funcionamiento Power&Favorit y microondas. En caso contrario, la tapa cobertora se fundiría.



- La tapa cobertora se utiliza para que los alimentos no se sequen.
- Evita que se ensucie la cámara de cocción.
- Con su uso se reduce la duración de cocción.
- Calentar platos en varios niveles:

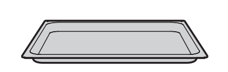
➤ Coloque un plato sobre el plato giratorio de cristal y cúbralo con la tapa cobertora.

➤ Coloque un segundo plato sobre la tapa cobertora y cúbralo con una segunda tapa cobertora.

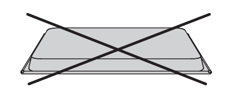
Bandeja



Utilice la bandeja únicamente en el funcionamiento de aire caliente.
No corte con cuchillos o cuchillas circulares en la bandeja.
Esto ocasiona daños visibles.



- Molde, especialmente para bollos pequeños.
- Si al hornear la bandeja sólo está cubierta parcialmente, puede deformarse. Esto es una característica normal. Al enfriarse recupera su forma original.



➤ Utilice sólo la bandeja en la posición de uso normal, no al revés.

2.4 Ventilación

La ventilación se conecta automáticamente durante el funcionamiento. La ventilación puede seguir operativa adicionalmente tras finalizado el funcionamiento para que se enfríen los componentes electrónicos. Mientras tanto, puede abrir la puerta del aparato y extraer los alimentos. La ventilación se desconecta de forma automática.

2.5 Montaje



Las aberturas de ventilación no deben cubrirse en ningún momento.

El aparato sólo debe montarse con el set de montaje adecuado y autorizado. Cualquier otro modo de instalación o montaje no está permitido.

Para el montaje del aparato está disponible un kit de montaje especial.

Para el correcto funcionamiento del aparato es necesaria una circulación de aire suficiente.



Tenga en cuenta para esto las INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN y siga las PRESCRIPCIONES DE MONTAJE detalladas.

3 Manejo

Los modos de funcionamiento, el tiempo de conexión, el tiempo de desconexión, así como diferentes funciones adicionales pueden seleccionarse pulsando una o varias veces el botón correspondiente.

- El símbolo de la función seleccionada se ilumina o parpadea.
- En la pantalla digital correspondiente parpadea una propuesta.
- Girando el botón de ajuste OK se modifica el ajuste.
- Al pulsar el botón de ajuste OK se confirma el ajuste o el aparato lo adopta automáticamente en 10 segundos.
- Pueden realizarse otros ajustes o modificaciones en cualquier momento.
- Pulsando el botón ◯ se apaga el aparato.

3.1 Primera puesta en funcionamiento

Antes de utilizar por primera vez el aparato recién instalado, realice lo siguiente.

➤ Elimine materiales de embalaje y transporte de la cámara de cocción.

➤ Si en la pantalla digital derecha parpadea 12:00, gire el botón de ajuste OK y ajuste la hora.



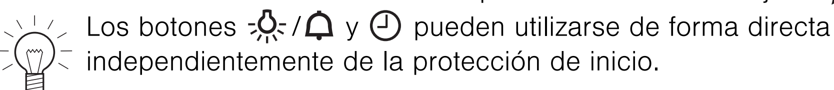
- Pulsando el botón de ajuste OK puede saltarse de horas a minutos.
- Al girar pueden ajustarse las horas o los minutos.
- Al pulsar el botón de ajuste OK se confirma el ajuste o el aparato lo adopta automáticamente en 10 segundos.

➤ Limpie la cámara de cocción y los accesorios.

3.2 Protección de inicio

La protección de inicio impide un inicio involuntario en un modo de funcionamiento. Si retrasa el inicio más de 1 minuto tras el último cierre de la puerta, se activa automáticamente la protección de inicio.

- Al intentar iniciar un modo de funcionamiento, en las pantallas digital aparece door .
- La apertura de la puerta del aparato desactiva la protección de inicio.
- El modo de funcionamiento se inicia pulsando el botón de ajuste OK .



Los botones / y pueden utilizarse de forma directa independientemente de la protección de inicio.

3.3 Ejemplo



¡Peligro de quemaduras! Sólo con una pequeña sacudida del recipiente puede salpicarse el líquido. Al calentar líquidos, introduzca una cucharilla de café en el recipiente para evitar el retardo de ebullición.
Remueva el líquido antes de consumirlo.
Durante la cocción se genera calor. Utilice agarraderos de cocina o guantes de protección.
Mantenga a los niños alejados.

Las símbolos se describen en los CONSEJOS DE AJUSTE aparte. En las tablas de los Consejos de ajuste aparece:

Calentar	**Cantidad**			°C /		**W**		**min.**	
Leche	2 dl	A3	–	–		650	–	1½–2	–

➤ El soporte del plato giratorio y el plato giratorio de cristal deben utilizarse en todos los modos de funcionamiento.

➤ Realice el manejo posterior como se describe en las páginas siguientes.

Seleccionar el modo de funcionamiento

➤ Seleccione el modo de funcionamiento ≋.
- En la pantalla digital izquierda parpadea 650.
- Parpadea el símbolo ≋.
- Se enciende el símbolo |→|.
- En la pantalla digital derecha se enciende 5'00.

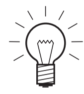
➤ Puede modificarse la potencia del microondas girando el botón de ajuste OK.

➤ Seleccione el tiempo de conexión con el botón ⊙.
- En la pantalla digital izquierda se enciende 650.
- Se enciende el símbolo ≋.
- Parpadea el símbolo |→|.
- En la pantalla digital derecha parpadea 5'00.

➤ Modifique el tiempo de conexión a 1'30 girando el botón de ajuste OK y confirme pulsando.
- La leche se calienta.

Apagar

➤ Pulse el botón ○.
- Se apagan los símbolos ≋, |→| y las pantallas digitales.


El aparato está apagado si no está encendido ningún símbolo. La ventilación puede seguir funcionando.

Extraer los alimentos


¡Riesgo de quemaduras! Al abrir la puerta del aparato puede salir aire caliente de la cámara de cocción.
Los accesorios están calientes. Utilice agarradores de cocina o el mango CombiCrunch.

➤ Deje abierta la puerta del aparato hasta que se haya enfriado la cámara de cocción, para evitar la corrosión.

4 Ajustes de usuario

Es posible adaptar los ajustes.

➤ Con el aparato apagado, mantenga pulsado 5 segundos el botón de ajuste OK.
 – En la indicación digital aparece EEEE.

➤ Confirme pulsando el botón de ajuste OK.
 – En la pantalla digital se muestra E-: 0 para «Bloqueo para niños desact.».

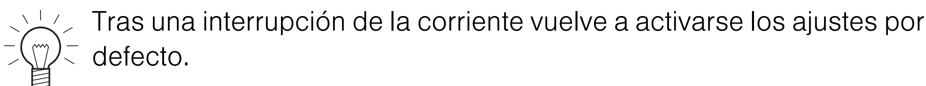
➤ Seleccione el ajuste girando el botón de ajuste OK.

➤ Confirme pulsando el botón de ajuste OK.
 – En la pantalla digital parpadea p. ej. Eh: 1 para «Indicación de la hora visible».

➤ Girando el botón de ajuste OK la pantalla digital cambia a Eh: 0 para «Indicación de la hora no visible».

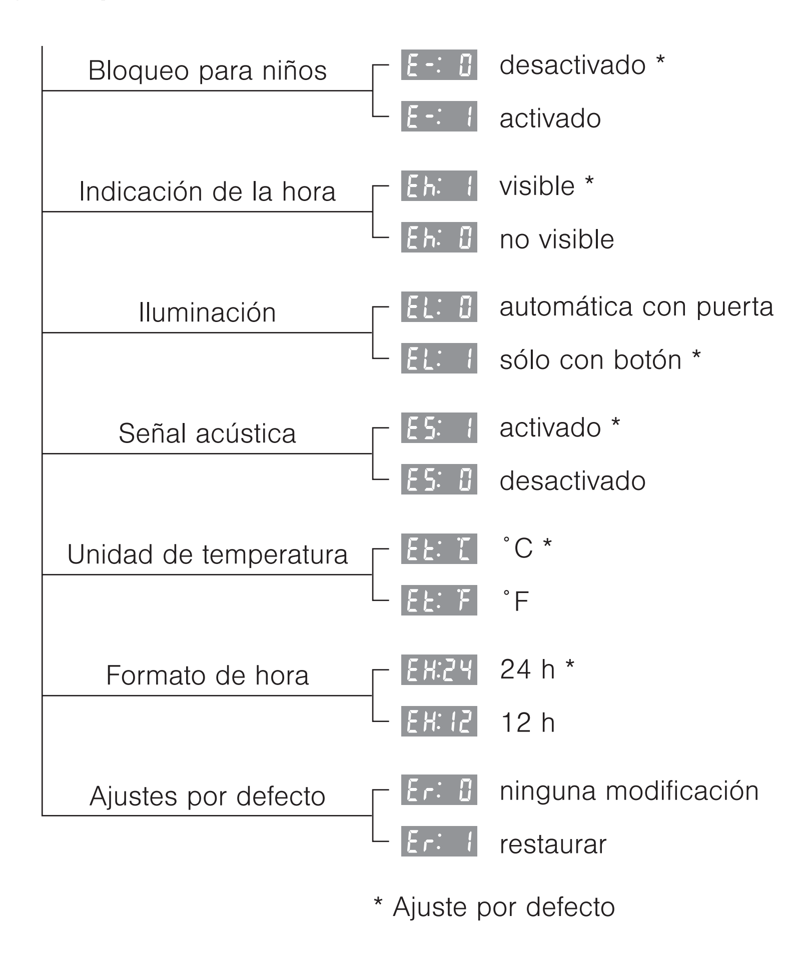
➤ El ajuste se confirma pulsando el botón de ajuste OK.

➤ El ajuste se finaliza pulsando el botón ◯.



Tras una interrupción de la corriente vuelve a activarse los ajustes por defecto.

Ajustes posibles



* Ajuste por defecto

4.1 Bloqueo para niños

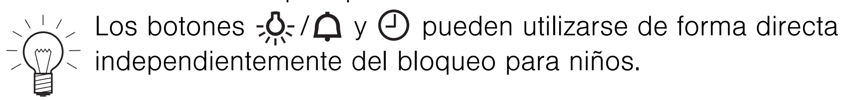
El bloqueo para los niños debe evitar un encendido accidental.

Si se pulsa el botón o con el bloqueo para niños activado:

– suena una señal acústica doble y
– la pulsación del botón no tiene respuesta.

Manejo con el bloqueo para niños activado

➤ Mantenga pulsado el botón y pulse el botón o .
  – Se elimina el bloqueo para niños. El manejo adicional puede realizarse de la forma habitual.
  – 10 minutos después del apagado se activa nuevamente de forma automática el bloqueo para niños.



Los botones / y pueden utilizarse de forma directa independientemente del bloqueo para niños.

4.2 Indicación de la hora

En el ajuste «invisible» las indicaciones permanencen apagadas cuando el aparato está desconectado. De esta forma se minimiza el consumo de corriente. Cuando el aparato está encendiddo, puede verse la hora.



El valor menor absoluto de consumo de corriente puede alcanzarse seleccionando en el ajuste de usuario Eh: 0 «Indicación de la hora no visible». A pesar del sistema automático de ahorro-standby, las funciones de seguridad permanecen activas. Al terminar el proceso de cocción, se borran todas las indicaciones.

4.3 Iluminación

En el ajuste «automática con puerta» se enciende la iluminación durante un modo de funcionamiento en marcha y al abrir la puerta del aparato o se apaga al cerrarla.



La iluminación puede encenderse o apagarse en cualquier momento pulsando el botón -̥Ọ-.
Si la iluminación no se apaga pulsando el botón -̥Ọ-, se apaga automáticamente 30 minutos después del final del funcionamiento.

4.4 Señal acústica

La señal acústica puede ser activada o desactivada:

• activado	La señal acústica está activada
• desactivado	La señal acústica está desactivada



En caso de fallo suena la señal acústica, incluso cuando el ajuste se ha definido como «desactivado».

4.5 Unidad de temperatura

La unidad de temperatura puede seleccionarse entre «°C» y «°F».

• °C	Grados Celsius
• °F	Grados Fahrenheit

4.6 Formato de hora

Con el ajuste «24 h» se activa el formato de hora europeo, con «12 h» el formato americano (a. m./p. m.).

4.7 Ajustes por defecto

Cuando se han modificado uno o más ajustes del usuario, es posible volverlos a restaurar a los ajustes por defecto.

5 Funciones de marcación de tiempo

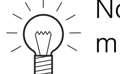
Se dispone de las siguientes funciones de marcación de tiempo:

- Hora
- Temporizador – éste puede utilizarse siempre y de forma independiente de todas las demás funciones
- Tiempo de conexión – desconexión del aparato controlada por tiempo
- Retardo de inicio – conexión y desconexión del aparato controlada por tiempo



Con el aparato apagado, la luminosidad de la indicación de la hora se reduce de las 24 a las 6 h.
Si para el formato de hora se selecciona EH:12, la luminosidad no se reduce.

5.1 Ajustar y modificar la hora



No es posible modificar la hora cuando el aparato está en funcionamiento o se ha ajustado un retardo de inicio.

➤ Pulse el botón ⌚.
  – En la pantalla digital derecha parpadean las horas.
  – Parpadea el símbolo ⌚.
➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste las horas.
➤ Pulse el botón ⌚ o presione el botón de ajuste OK.
  – En la pantalla digital derecha parpadean los minutos.
  – Parpadea el símbolo ⌚.
➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste los minutos.

Al pulsar el botón de ajuste OK se confirma el ajuste.

5.2 Temporizador

El temporizador funciona como un reloj de cocina. Puede utilizarse siempre y de forma independiente de todas las demás funciones.

Ajustar

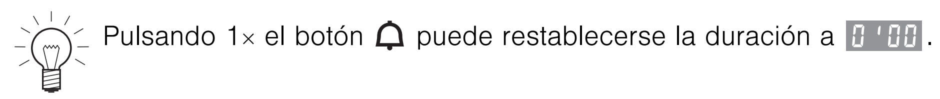
➤ Pulse el botón 🔔.
  - En la pantalla digital derecha parpadea 0'00.
  - Parpadea el símbolo 🔔.

➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste la duración.

El ajuste se realiza

- hasta 10 minutos en etapas de 10 segundos, p. ej. 9'50 = 9 min. 50 s.
- desde 10 minutos en etapas de minutos, p. ej. 1h 12 = 1 h. 12 min.

La duración máxima es de 9 h. 59 min.



Pulsando 1× el botón 🔔 puede restablecerse la duración a 0'00.

Comenzar

➤ Si pulsa botón de ajuste OK se inicia el temporizador.
  - En la pantalla digital es visible el tiempo restante.
  - Se enciende el símbolo 🔔.

Transcurrido el tiempo ajustado

Transcurrido el tiempo ajustado

- suena durante 1 minuto una secuencia repetida de 5 tonos de señalización cortos.
- Parpadea el símbolo 🔔.

Pulsando el botón 🔔, se apaga la señal acústica.

Comprobar y modificar

➤ Pulse el botón 🔔.
- En la pantalla digital derecha parpadea el tiempo restante.
- Parpadea el símbolo 🔔.

Girando el botón de ajuste ↙OK↘ puede modificarse la duración.

Apagar el aparato de forma anticipada

➤ Pulse 2× el botón 🔔.
- En la pantalla digital derecha parpadea 0'00.
- Parpadea el símbolo 🔔.

➤ Confirme pulsando el botón de ajuste ↙OK↘.

5.3 Tiempo de conexión

Si transcurre el tiempo de conexión, se desconecta automáticamente el modo de funcionamiento seleccionado.

Ajustar

➤ Seleccione el modo de funcionamiento deseado.

➤ Cuando la pantalla digital derecha no parpadee, pulse el botón ⊕.
- En la pantalla digital derecha parpadea el valor propuesto correspondiente.
- Parpadea el símbolo |→|.

➤ Gire el botón de ajuste ↙OK↘ y ajuste la duración.

➤ Confirme pulsando el botón de ajuste ↙OK↘.

Comprobar y modificar

➤ Pulse el botón ⊕.
- En la pantalla digital parpadea el tiempo restante.
- Parpadea el símbolo |→|.

Girando el botón de ajuste ↙OK↘ puede modificarse la duración.

Desconectar antes de tiempo

➤ Pulse el botón ○.

Tiempo de conexión transcurrido

Transcurrido el tiempo ajustado

- el aparato se apaga automáticamente
- durante 1 minuto suena una señal acústica larga interrumpida
- en la pantalla digital derecha parpadea 0'00
- parpadea el símbolo |→|
- los ajustes se mantienen durante 3 minutos.

Prolongar el tiempo de conexión

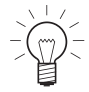
➤ En un intervalo de 3 minutos seleccione la nueva duración girando el botón de ajuste ↙OK↘.

Desligar

➤ Pulse el botón ○.
- Se borran los ajustes.

5.4 Retardo de inicio

El retardo de inicio está activo, cuando en el modo de funcionamiento seleccionado se ajusta el tiempo de conexión y, adicionalmente, el tiempo de desconexión. Entonces, el aparato se enciende automáticamente en el momento deseado y se vuelve a apagar.



El retardo de inicio sólo puede seleccionarse con un tiempo de conexión inferior a 20 minutos. Excepción: con el funcionamiento de aire caliente 1h30.
No deje los alimentos perecederos sin frío.
Para el modo de funcionamiento «AutomaticPlus» no es posible el retardo de inicio.

➤ Seleccione el modo de funcionamiento deseado.

Ajustar el tiempo de conexión

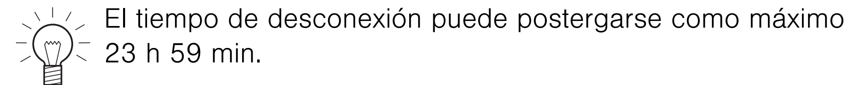
➤ Cuando la pantalla digital derecha no parpadee, pulse el botón ⊙.
- En la pantalla digital derecha parpadea el valor propuesto correspondiente.
- Parpadea el símbolo |→|.

➤ Girando el botón de ajuste ↙OK↘ puede ajustar la duración.

Ajustar el tiempo de desconexión

➤ Pulse nuevamente el botón ⊙.
- En la pantalla digital derecha parpadea p. ej. 8:15 – tiempo de desconexión sin retardo.
- Parpadea el símbolo →|.

➤ Girando el botón de ajuste ↙OK↘ puede ajustarse el tiempo de desconexión.



El tiempo de desconexión puede postergarse como máximo 23 h 59 min.

➤ Confirme pulsando el botón de ajuste ↙OK↘.
- En la pantalla digital derecha puede verse la hora.
- Se enciende el símbolo →|.
- El modo de funcionamiento seleccionado permanece apagado hasta el inicio automático.

Ejemplo:
➤ Seleccione el modo de funcionamiento ≋ y 150 W.
➤ A las 8 h. ajuste un tiempo de conexión de 15 min.
➤ Ajuste el tiempo de desconexión a las 11 h. 30 min.
- El aparato se enciende automáticamente a las 11 h. 15 min. y se vuelve a apagar a las 11 h. 30 min.

Comprobar y modificar

➤ Pulse 1× el botón ⏲.
  - El tiempo de conexión es visible durante 2 segundos.

➤ Pulse 2× el botón ⏲.
  - El tiempo de desconexión parpadea y puede modificarse.


El tiempo de conexión, el modo de funcionamiento y la potencia de microondas no pueden modificarse.

Desconectar antes de tiempo

➤ Pulse el botón ○.

Tiempo de conexión transcurrido

Transcurrido el tiempo ajustado

- el aparato se apaga automáticamente
- durante 1 minuto suena una señal acústica larga interrumpida
- en la pantalla digital derecha parpadea 0 '00
- parpadea el símbolo |→|
- los ajustes se mantienen durante 3 minutos.

Prolongar el tiempo de conexión

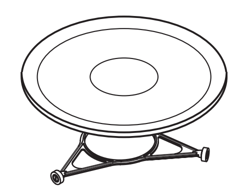
➤ En un intervalo de 3 minutos seleccione la nueva duración girando el botón de ajuste ↙OK↘.

Desligar

➤ Pulse el botón ○.
  - Se borran los ajustes.

6 Modos de funcionamiento

A continuación se describen todos los modos de funcionamiento.



➤ Utilice siempre el soporte del plato giratorio y el plato giratorio de cristal en combinación con el resto de accesorios.


Tenga en cuenta las indicaciones en los CONSEJOS DE AJUSTE aparte.

Nivel de grill

Se pueden ajustar los siguientes niveles de grill:

• 1	ligero
• 2	intermedio
• 3	intenso

6.1 Aire caliente

Rango de temperatura	50–250 °C
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Tarta, pan, bollos pequeños, etc.
Accesorios	/ /

6.2 Grill

Nivel de grill	1–3
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Gratinar y tostar.
Accesorios	/
☞	➤ Coloque el alimento directamente sobre la parrilla. ➤ Coloque un plato debajo de la parrilla para recoger resto de comida y agua condensada.

6.3 Grill-recirculación de aire

Nivel de grill	1–3
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Gratinar y cocer.
Accesorios	/
☞	➤ Coloque el alimento directamente sobre la parrilla. ➤ Coloque un plato debajo de la parrilla para recoger restos de comida y agua condensada.

6.4 Power&Favorit

Duración posible	0–10 min.
Potencia de microondas	900 W
Aplicación	• Calentamiento de líquidos como agua para el té o leche.

6.5 Microondas

Potencia de microondas	50–850 W
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Preparación y calentamiento de platos de verdura, patatas, carne y pescado.
Accesorios	
	➤ La mayoría de los alimentos deben girarse o mezclarse a la mitad del tiempo de cocción.

6.6 CombiCrunchh



Use únicamente el palto CombiCrunch.

Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Productos preparados congelados como pizza, patatas fritas, varitas de pescado, nuggets de pollo.
Accesorios	
	➤ Precalentar el plato CombiCrunch 3 min. – Así la comida queda más crujiente.

6.7 AutomaticPlus

Con la ayuda de «AutomaticPlus» pueden cocerse de forma óptima los alimentos.


Tenga en cuenta las indicaciones en los CONSEJOS DE AJUSTE aparte.

6.8 Funcionamiento combinado aire caliente +


Use únicamente un molde de cristal, porcelana o silicona, en ningún caso un molde de metal.

Rango de temperatura	50–250 °C
Potencia de microondas	50–350 W
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Cocción rápida de tarta, lasaña, guiso, etc.
Accesorios	

6.9 Funcionamiento combinado grill +



Use únicamente un molde de cristal o porcelana, en ningún caso un molde de metal.

Nivel de grill	1–3
Potencia de microondas	50–650 W
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Dorado y gratinado rápido de, p. ej., verdura, patatas asadas, etc.
Accesorios	/
	➤ Coloque el alimento directamente sobre la parrilla. ➤ Coloque un plato debajo de la parrilla para recoger restos de comida y agua condensada.

6.10 Funcionamiento combinado grill-recirculación de aire +



Use únicamente un molde de cristal o porcelana, en ningún caso un molde de metal.

Nivel de grill	1–3
Potencia de microondas	50–650 W
Duración posible	0–1h30
Aplicación	• Dorado y gratinado rápido de, p. ej., pescado, pechuga de pollo, etc.
Accesorios	/
	➤ Coloque el alimento directamente sobre la parrilla. ➤ Coloque un plato debajo de la parrilla para recoger restos de comida y agua condensada.

6.11 Calentamiento rápido

Con el calentamiento rápido puede acortarse el precalentamiento. El calentamiento rápido sólo es posible en el modo de funcionamiento [símbolo].
El calentamiento rápido sólo debe usarse con la cámara de cocción vacía.

➤ Seleccione el modo de funcionamiento [símbolo] y la temperatura de la cámara de cocción.
➤ Mantenga pulsado durante 2 segundos el botón de ajuste OK.
  – Suena una señal acústica simple.
  – En la pantalla digital izquierda parpadea [pantalla].
  – Se mantiene el tiempo de ajuste.

Al alcanzar la temperatura de la cámara de cocción ajustada, suena una señal acústica.
La temperatur de la cámara de cocción ajustada se mantienen durante 20 minutos.

➤ Abra la puerta del aparato y coloque los alimentos en la cámara de cocción.
➤ Cierre la puerta del aparato.
➤ Ajuste el tiempo de ajuste girando el botón de ajuste OK y confirme pulsando.

6.12 Power&Favorit

El calentamiento de un líquido como p. ej. 2 dl de café puede guardarse con este modo de funcionamiento.

➤ Seleccione el modo de funcionamiento [símbolo].
  – En la pantalla digital izquierda se enciende 900.
  – Parpadea el símbolo [símbolo].
  – En la pantalla digital derecha parpadea 0'50.
➤ Girando el botón de ajuste OK puede ajustarse el tiempo de ajuste.
➤ Con una pulsación más larga (durante 2 segundos) del botón de ajuste se guarda el tiempo.

Al seleccionar la vez siguiente el modo de funcionamiento [símbolo], en la pantalla digital derecha parpadea el tiempo de ajuste guardado.

6.13 AutomaticPlus

Con la ayuda de «AutomaticPlus» pueden ajustarse fácilmente y prepararse rápidamente recetas cotidianas. Los programas pueden seleccionarse en función del modo de preparación y del grupo de alimentos.

➤ Seleccione el modo de funcionamiento A≋.
  - En la pantalla digital izquierda parpadea A.

➤ Seleccione el modo de preparación girando el botón de ajuste OK y confirme pulsando.
  - En la pantalla digital izquierda se enciende el modo de preparación y parpadea el grupo de alimentos.

➤ Seleccione el grupo de alimentos girando el botón de ajuste OK y confirme pulsando.
  - En la pantalla digital izquierda se enciende el grupo de alimentos.
  - En la pantalla digital derecha parpadea el valor propuesto correspondiente de peso.

➤ Seleccione el peso del alimento girando el botón de ajuste OK y confirme pulsando.
  - El programa se inicia.
  - En la pantalla digital derecha aparece el tiempo restante.

El programa se para

Después de aprox. la mitad del tiempo – según el grupo de alimentos – el programa se para.

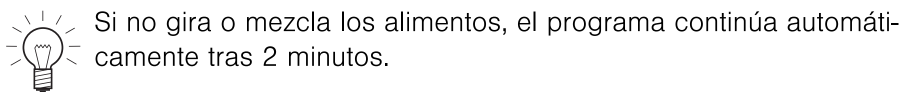
– Suena la señal acústica 3×.
– En la pantalla digital izquierda aparece turn.
– En la pantalla digital derecha aparece Food.

➤ Abra la puerta del aparato.

➤ Mezcle o dé la vuelta a los alimentos.

➤ Cierre la puerta del aparato y confirme pulsando el botón de ajuste OK.

– El programa continúa.



Si no gira o mezcla los alimentos, el programa continúa automáticamente tras 2 minutos.

– En la pantalla digital derecha aparece el tiempo restante.

Programa «A1 – Guiso»

Para el programa «A1 – Guiso» no es necesario indicar el peso.



Para poder calcular la duración óptima, la cámara de cocción debe estar fría al inicio.
Durante el programa «A1 – Guiso» no debe abrirse la puerta del aparato. De lo contrario se interrumpe el programa.

Tras el inicio del programa «A1 – Guiso» se calcula automáticamente el tiempo de cocción:

- En la pantalla digital derecha se ilumina 7'00 y parpadea ' .
- Se calcula el tiempo de cocción.
- A continuación en la pantalla digital derecha se ilumina la duración efectiva.

El aparato puede calcular de nuevo la duración después de la primera determinación.

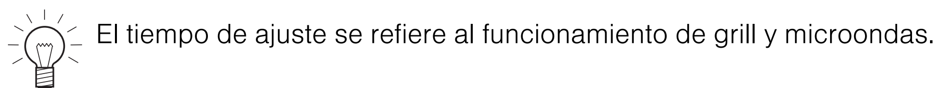
- En la pantalla digital parpadea 3× ' o h .
- A continuación en la pantalla digital derecha se ilumina la nueva duración efectiva.

6.14 Funcionamiento combinado

Están disponibles los siguientes modos de funcionamiento combinado:
+ , + y + .

**Ejemplo de funcionamiento combinado grill + **

➤ Seleccione el modo de funcionamiento .
  – En la pantalla digital izquierda parpadea 3.
➤ Girando el botón de ajuste OK ajuste el nivel de grill, p. ej., 3 para «intenso».
➤ Pulse el botón .
  – En la pantalla digital izquierda se enciende 3.
  – En la pantalla digital derecha parpadea 0h 15.
  – Parpadea el símbolo |→|.
  – Se enciende el símbolo .
➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste la duración, como máximo 1h 30.


El tiempo de ajuste se refiere al funcionamiento de grill y microondas.

➤ Seleccione el modo de funcionamiento .
  – En la pantalla digital derecha se enciende el tiempo de ajuste seleccionado.
  – Se enciende el símbolo |→|.
  – Parpadea el símbolo .
  – En la pantalla digital izquierda parpadea 350.
➤ Girando el botón de ajuste OK, ajuste la potencia de microondas.
➤ De ser necesario, ajuste un retardo de inicio.
➤ Confirme pulsando el botón de ajuste OK.

Desconectar el funcionamiento de grill

➤ Seleccione el grill con el botón .
 – Parpadea el símbolo .
 – En la pantalla digital izquierda parpadea el nivel de grill.

➤ Girando el botón de ajuste OK se puede reducir el nivel de grill a 0.
 – El funcionamiento de grill está desconectado.
 – Continúa el funcionamiento de microondas.

Desconectar el funcionamiento de microondas

➤ Seleccione el microondas con el botón .
 – Parpadea el símbolo .
 – En la pantalla digital izquierda parpadea la potencia de microondas.

➤ Girando el botón de ajuste OK se puede reducir la potencia de microondas a 0.
 – El funcionamiento de microondas está desconectado.
 – Continúa el funcionamiento de grill.

Apagar

➤ Pulse el botón .

7 Cuidado y mantenimiento



¡Peligro de quemaduras! Deje enfriar el aparato y los accesorios antes de limpiarlos.
En caso de daños en la puerta del aparato o el cierre de seguridad, el aparato no puede utilizarse más. Compruebe regularmente estas piezas.

7.1 Limpieza exterior

➤ La suciedad o los restos de agentes de limpieza deben eliminarse inmediatamente.

➤ Limpie las superficies con un paño suave humedecido en agua, en caso de superficies metálicas en la dirección de esmerilado. A continuación, seque con un paño suave.

7.2 Limpiar la puerta del aparato



¡La puerta del aparato no puede retirarse en ningún caso!
Los agentes abrasivos y útiles de limpieza como lana de acero, cuchillos, rascadores para cristal, cuchillas, etc. no pueden utilizarse en ningún caso para la limpieza del cristal de la puerta. Los arañazos en el cristal de la puerta pueden producir la rotura del cristal.

➤ Limpie la puerta del aparato con un paño suave humedecido con agua. A continuación, seque con un paño suave.

7.3 Limpiar la junta de la puerta

➤ Limpie la junta de la puerta con un paño suave humedecido con agua. A continuación seque con un paño suave.

7.4 Limpiar la cámara de cocción



Tras la limpieza, vuelva a colocar sin falta el soporte del plato giratorio y el plato giratorio de cristal.
En ningún caso utilice agentes de limpieza abrasivos. No deben utilizarse estropajos abrasivos, lana metálica, etc. Estos productos dañan la superficie.

➤ Limpie regularmente la cámara de cocción, especialmente si los platos han rebosado. Tenga cuidado de que no queden restos de comida o salpicaduras de grasa. Antes de la limpieza, extraiga todos los accesorios de la cámara de cocción.

➤ Es posible limpiar la suciedad con el aparato templado y un paño húmedo. Utilice un paño suave humedecido con agua y frote con un paño suave.

➤ En caso de suciedad persistente, caliente un vaso de agua durante 2–3 minutos a la potencia del microondas máxima. La suciedad se ablanda por medio del vapor que se forma.

➤ Para combatir olores desagradables, caliente un vaso de agua con zumo de limón durante 2–3 minutos a la potencia del microondas máxima.

7.5 Limpiar los accesorios



Deje enfriar el plato giratorio de cristal y el plato CombiCrunch antes de la limpieza.
Nunca debe introducirse en agua el plato CombiCrunch o ponerse debajo del grifo del agua si aún está caliente. Esto puede dañar el plato.
No limpie el plato CombiCrunch en el lavavajillas. Podría dañarse el revestimiento.
No utilice esponjas abrasivas, lana metálica, etc. Estos productos podrían dañar las superficies.

Los siguientes accesorios pueden lavarse en el lavavajillas:

- Soporte de plato giratorio
- Plato giratorio de cristal
- Tapa cobertora
- Mango CombiCrunch
- Parrilla



La bandeja puede lavarse en el lavavajillas, aunque esto reduce la acción antiadherente.

➤ Limpie el plato CombiCrunch con agua, con un detergente suave y una esponja.

7.6 Sustituir la bombilla

Por motivos de seguridad técnica debe ponerse en contacto con nuestro servicio de atención al cliente si la bombilla es defectuosa.

8 Solucionar fallos por sí mismo

A continuación aparece una lista de fallos que usted mismo puede arreglar fácilmente según el proceso descrito. En caso de que se indicara otro fallo, o si no puede solucionarse el fallo, llame al servicio técnico.

Antes de llamar al servicio técnico:

➤ Anote el número FN y el mensaje de fallo completo p. ej. F xx.

8.1 ¿Qué hacer si...?

… se ha conectado el aparato sin ningún alimento

Posible motivo	Solución
	El aparato no sufre daños si sólo se ha conectado durante un breve intervalo de tiempo. No ponga en marcha el aparato sin alimentos.

… el aparato no funciona

Posible motivo	Solución
• El aparato no está conectado a la red eléctrica.	➤ Comprobar la alimentación eléctrica.
• El fusible o la caja de fusibles de la instalación doméstica son defectuosos.	➤ Cambiar los fusibles. ➤ Volver a conectar la caja de fusibles.
• Interrupción de la alimentación de corriente.	➤ Comprobar la alimentación eléctrica.
• El aparato es defectuoso.	➤ Póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.

… al encender el aparato se oye un ruido de raspado

Posible motivo	Solución
• El fondo de la cámara de cocción y el soporte del plato giratorio están sucios.	➤ Limpiar regularmente el fondo de la cámara de cocción y el soporte del plato giratorio.

… el aparato ocasiona interferencias con el televisor

Posible motivo	Solución
	En este caso su aparato no es defectuoso. Durante el funcionamiento pueden presentarse interferencias con la televisión o la radio. Se trata en este caso de interferencias similares a las ocasionadas por pequeños electrodomésticos (tales como batidoras, aspirado-ras, etc.).

… sale aire caliente del aparato

Posible motivo	Solución
	Se trata de un estado operativo normal. El calor que sale de los alimentos calienta el aire de la cámara de cocción, que se transporta hacia fuera. En este aire caliente no hay microondas. Las aberturas de evacuación del aire no deben cubrirse en ningún caso.

… el aparato se desconecta de forma prematura

Posible motivo	Solución
• El aparato se ha sobrecalentado.	➤ Compruebe las aberturas de ventilación del aparato. Éstas deben quedar libremente accesibles.
• Las aberturas de ventilación están cubiertas.	➤ Liberar las aberturas de ventilación de posibles objetos.
	➤ Esperar hasta que se haya enfriado el aparato. ➤ Iniciar nuevamente el aparato.

8.2 Tras una interrupción de la corriente

Tras una interrupción de corriente en la pantalla digital derecha parpadea 12:00 y el símbolo ◷.

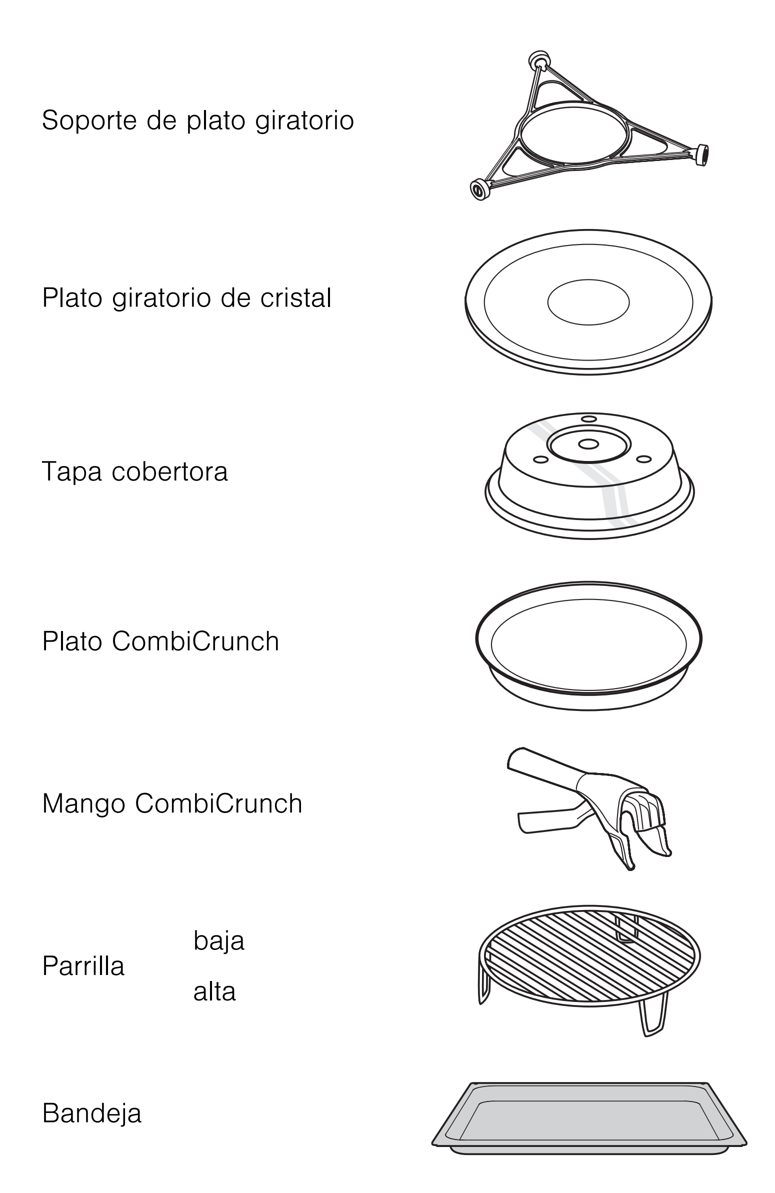
➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste las horas.
➤ Confirme pulsando el botón de ajuste OK.
➤ Gire el botón de ajuste OK y ajuste los minutos.
➤ Presionando de nuevo el botón de ajuste OK se confirma la hora.



Todos los ajustes de usuario vuelven a los ajustes por defecto.

9 Accesorios y piezas de repuesto

En los pedidos debe indicarse el núm. de modelo y la denominación exacta.



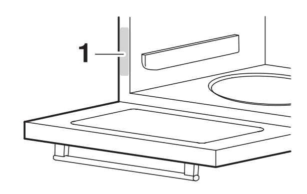
10 Datos técnicos

Dimensiones exteriores

➤ Véanse las instrucciones de instalación

Conexión eléctrica

➤ Véase la placa de características **1**



Sistema automático de ahorro-standby

Para evitar un consumo de energía innecesario, el aparato está equipado con un sistema automático de ahorro-standby.



El valor menor absoluto de consumo de corriente puede alcanzarse seleccionando en el ajuste de usuario Eh: 0, «Indicación de la hora no visible». A pesar del sistema automático de ahorro-standby, las funciones de seguridad permanecen activas.

11 Notas

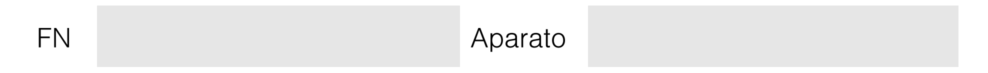
12 Índice

13 Servicio de reparaciones



El capítulo SOLUCIONAR FALLOS POR SÍ MISMO le ayudará a reparar fallos operativos menores.
Esto le permitirá ahorrarse tener que llamar a un técnico de servicio y el gasto consiguiente.

Le rogamos que en caso de ponerse en contacto con nosotros debido a una avería operativa o para realizar un pedido nos indique el número de fabricación (FN) y el nombre de su aparato. Introduzca estos datos aquí y en el adhesivo de servicio que se proporciona junto con el aparato. Péguelo en un lugar bien visible o en su agenda telefónica.



FN		Aparato	

Puede encontrar estos datos en la tarjeta de garantía, en la factura original y en la placa de características del aparato.

➤ Abra la puerta del aparato.
  – La placa de características se encuentra en el lado izquierdo de la cámara de cocción.

Breves instrucciones

Lea en primer lugar las normas de seguridad del manual de instrucciones.

Ajustar la hora

➤ Pulse el botón ◷.
➤ Gire el botón de ajuste ↙OK↘ y ajuste las horas.
➤ Pulse nuevamente el botón ◷.
➤ Gire el botón de ajuste ↙OK↘ y ajuste los minutos.

Desconectar el aparato

➤ Pulse el botón ○.

Ajustar el temporizador

➤ Pulse el botón 🔔.
➤ Ajuste la duración girando el botón de ajuste ↙OK↘.

Activar Power&Favorit

➤ Pulse el botón ≋+.
➤ Confirme pulsando el botón de ajuste ↙OK↘.

V-ZUG Ltd
Industriestrasse 66, CH-6301 Zug
vzug@vzug.ch, www.vzug.com



J939.354-1